



nyt fra: Hospitalsindsamlingen

**Af Annette Winther,
formand for Hospitalsindsamlingen**

Nyt fra Hospitalsindsamlingen bør denne gang kaldes "nyt", da det i høj grad er et tilbageblik givet af Bao Locs kirurg. Vi har valgt at lade hospitalet komme til orde, dels har de jo "skoene på", dels har dr. Son på så god vis klarlagt, hvad jeres støtte betyder, kære medlemmer og donorer. I januar sender vi fra Hospitalsindsamlingen ingeniør Preben Byberg til Bao Loc. Han har i mange år med sin store erfaring og sin kompetente korrespondance med hospitalet rådgivet os danske og vores vietnamesiske modtagere om indkøb og vedligeholdelse. Vi vil se frem til Prebens tilbagemelding om brug af allerede indkøbt udstyr og deres nye behov.

Gaver fra Dansk Vietnamesisk Forening til Bao Loc Hospital

**Af dr. Son Hoang,
kirurg ved Bao Loc Hospital**

I 1975, efter krigen var forholdene i Vietnam fortsat vanskelige, selv om regeringen forsøgte at investere i sundhedssektoren.

I højlandsdistriktet lå der for 40 år siden hospitalet for Bao Loc i Lam Dong provinsen. Dette hospital havde plads til 100 patienter. Patientgruppens antal steg og steg, og i dag har hospitalet plads til 500 patienter. Patientgrundlaget i den sydlige del af Lam Dong er nu på 500.000 og omfatter dels vietnamesere/Kinh-folket dels en del etniske minoriteter og kaldes nu officielt Lam Dong Hospital II (Lam Dong Hospital I er beliggende i provinsens nordlige del i Dalat).

Størsteparten af de indlagte er fattige vietnamesere og etniske minoriteter - deres økonomiske situation tillader dem ikke at søge hospitalerne i de store byer.

Fra 1980 var der på hospitalet to operationsrum, en fødselsstue, en røntgenmaskine, nogle få mikroskoper, tre læger og 30 sygeplejersker. Gradvis blev der opført flere bygninger, der kom flere læger og flere sygeplejersker, men der manglede fortsat faciliteter til at behandle alvorlige tilfælde. Tilfældigvis lærte Dansk Vietnamesisk Forening/ DVF Bao Loc Hospital at kende - via Børnehospitalet i Ho Chi Minh City - og i løbet af de sidste 6 år er situationen ændret. I forståelse for hospitalets vanskeligheder har DVF med midler indsamlet i Danmark og i overensstemmelse med hospitalets udtrykte

behov venligt sørget for udstyr, der har kunnet hjælpe patienterne - i særlig grad børn.

Desuden har DVF i 6 år sendt en engelsklærer, der har undervist både læger, sygeplejersker, teknikere og andet interesseret personale. Direktørens begrundelse for ønsket om en engelsklærer var, at med et kendskab til engelsk kunne personalet, som ikke havde mulighed for at dygtiggøre sig uden for Vietnam, nu styrke sin viden ved engelsksprogede artikler på nettet.

Med kendskab til hospitalets behov har DVF formidlet økonomi til at erhverve meget værdifuldt, medicinsk udstyr: operationsinstrumenter, anæstesiapparat til at afhjælpe manglende åndedrætssevne hos for tidligt fødte, et multi-funktionelt operationsbord til både voksne og børn og et iltforsynende pumpesystem, også et vacuumsystem og for nylig et compressorsystem - desuden også materialer til brug for det tekniske personale og til vedligeholdelse af maskinerne.

Gaverne har styrket patientbehandlingen effektivt, og læger og sygeplejersker er taknemmelige for disse venlige gaver, der hjælper dem i behandlingen og sparer dem tid. Desuden har det betydet forbedret patientomsorg og forhindret smitte på tværs i hospitalet.

De danske venner, som har besøgt hospitalet har været høflige og venlige, de har vist glæde over beliggenheden i høj-

landet, det enkle og rolige miljø og det kølige klima. De har også bragt glæde til hospitalets personale og skabt en atmosfære af engelsk læring, de har opmuntret personalet til at vise opmærksomhed og respekt over for fattige patienter og til at bevare gaverne til hospitalet.

Vi var også taknemmelige på provinsens vegne, da byen Dalat modtog en dansk gave i form af et vand-rensningsanlæg, og Dalat har siden modtaget dronning Margrethe og hendes familie. Denne by bliver kaldt "det evige forårs by" eller "blomsternes by". ■



Anæstesiapparatet her er en af gaverne fra DVF

En af de mange børn der efterhånden er blevet behandlet på Bao Loc

